Published and distributed under permit No. 728) author. by the Act of October 6, 1917, on file at the Post Office of Cleveland, Ohio. By order of the President, A. S. Burleson, Postmaster Gen.

THE ONLY SLOVENIAN DAILY BETWEEN NEW YORK AND CHICAGO

THE BEST MEDIUM TO REACH 180,000 SLOVENIANS IN U. S., CANADA AND SOUTH AMERICA.

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

Neodvisen dnevnik zastopajoč interese slovenskega delavstva.

"WE PLEDGE ALLEGIANCE TO OUR FLAG AND TO THE REPUBLIC FOR WHICH IT STANDS: ONE NATION INDIVISIBLE WITH LIBERTY AND JUSTICE FOR ALL."

VOLUME IV.—LETO IV. | CLEVELAND, O., PONDELJEK (MONDAY), SEPT. 12, 1921 | ŠTEV. (NO.) 213.

Single Copy 3c. | Entered as Second Class Matter April 29th 1918, at the Post Office at Cleveland, O., under the Act of Congress of March 3rd, 1879 | Posamezna številka 3c.

POZDRAVLJENA DELEGACIJA S. N. P. J. in S. D. P. Z.

VELIKA POVODENJ V TEXASU.

IZRAŽA SE BOJAZEN, DA JE ZGUBILO ŽIVLJENJE OKROG 500 OSEB.

Houston, Tex., 10. sept.—Semkaj je bilo danes brzojavljeno iz županskega urada iz Houstona, da od povodnji prizadete mesto San Antonio ne potrebuje za sedaj hrane ali medicinske pomoči. Računa se, da je izgubilo v povodnji nad 100 ljudi svoje življenje, medtem ko znaša škoda na lastnini okrog $5.000.000.

San Antonio, 10. sept. — Mesto San Antonio je zadela danes zjutraj ena najhujših povodnji, kar jih pomni njegova zgodovina. Dozdaj se je našlo že 30 mrtvih trupel, toda nekateri računajo, da je zgubilo življenje nad 500 oseb.

Povodenj je prišlo, ko se je v dolini Olmos, severno od San Antonija, utrgal oblak, nakar je pričela voda reke San Atonio prestopati bregovi, in pridružla sta se še potoka Alazan in San Pedro na zapadni strani mesta. Voda je poplavila velik del trgovskega mesta in tudi več rezidenčnih okrožij. Najhuje trpelo rezidenčno okrožje, kjer žive povečini Mehikanci.

Predno se je voda začela umikati, je povodenj pokrila 6 kvadratnih milj zemlje, dve milji široko in šest milj dolgo. Povodenj je poškodovala nekatera najboljša poslopja v mestu. Hudo sta prizadeta hotela Gunter in Stanton, kot tudi več manjših hotelov v osrčju mesta.

San Antonio šteje okrog 175.000 prebivalcev. Poleg tega da je največje mesto v Texas tudi glavni vojaški stan za Texas in New Mexico, ter se tukaj nahaja ena divizija vojaštva.

Čete pod polkovnikom Porterjem so otvorile glavni stan v zveznem poslopju kmalu po polnoči. Zdaj patrulirajo po mestu in pomagajo pri rešilnem delu.

Mesto še ni postavljeno pod vojaški sod, toda vojaške sile iz forta Sam Houston in kampe Travis sodelujejo pri rešilnem in varnostnem delu z okrajnimi uradniki.

San Antonio, Tex., 11. sept. — Kot se je doznalo nocoj, znaša število mrtvih, katere se je našlo do sedaj 49.

Oblasti, ki so na rešilnem delu, računajo, da zgubilo življenje od 250 do 300 oseb. Vse utopljene se bo našlo šele, kadar se voda umakne. Dejstvo, da je večina najdenih trupel oblečenih, dokazuje, da so ljudje bili povarjeni, ali pa da so slišali šum deroče vode in da so se pripravili na rešitev.

San Antonio je danes brez poulične železnice in brez električnih luči. Zdaj se že podvzema korake, da se prepreči razširjenje epidemične bolezni, ki navadno sledijo takim katastrofam. Kot se poznava, niso bila poslopja, ki so poškodovana, zavarovana proti povodnji, in istotako tudi ne trgovine. Vsled tega bodo lastniki in trgovci trpeli občutno škodo.

Pregled mostov, ki vodijo preko San Antonio reke, dokazuje, da je od 29 mostov poškodovanih 13 . Prvotno se je mislilo, da so poškodovani vsi, toda ko se je odstranilo les in druge predmete, ki jh je nanesla voda ob mostove, se je pronašlo, da je veliko mostov docela nepoškodovanih.

Železnice bodo dobile pol bilijona dolarjev.

Washington, D. C. — Feder. Press.) — V vladnih krogih je že dognana reč, da bo prva akcija kongresa, ko se zopet snide na zborovanju, obstojala v sprejemu zakona, glasom katrega se bo dalo železnicam nadaljno posojilo pol bilijona dolarjev.

Skoro nikakega dvoma ni, da bo predloga sprejeta. Res je, da se med ljudstvom opaža močna opozicija proti temu koraku, toda temu gibanju se sploh ne bo dalo prilike, da bi pokazalo svostva. ker poslanci se volijo na šest let, in kot posledica računajo senatorji, da je še vedno dovolj časa, da ljudstvo potolaži, predno pride do volitve.

Poslanska zbornica se navadno malo bolj zanima za želje ljudstva, ker poslanci se velijo na vsaki dve leti. Toda poslanska zbornica je sprejela železniško predlogo ravno pred odgodenjem. To je bila ena izmed najbolj premišljenih potez administracije ,ki je bila mnenja, da bi se številni kongresmani morda pričeli upirati po povratku iz domačh krajev, kjer so imeli priliko slišat, kaj misli o železniški predlogi ljudstvo, zato pa se je skrbelo, da je predloga šla skozi ravno pred odgodenjenm.

LaFollette, Norris, Ladd in še nekaj drugih progresivnih republikancev se bo protivilo polbilijonskemu posojilu, toda dosegli ne bodo druzega kot da se bo stvar nekoliko zavlačila, da bi pa se napravilo križ čez načrte stare republkanske garde, o tem ni misliti, kajti v skrajni sili računajo celo na pomoč nekaterih demokratov.

Toda administracija je navzlic temu v hudih skrbeh in si na vse načine prizadeva, da ustavi naraščajoči val protestov. Zadnja poteza administracije v tej smeri je prizadevanje, da kuje politični kapital iz predlagane brezposelnostne konference. Vsi kabinetni člani so soglasni v trditvah, da se more problem brezposelnosti rešiti le potom nadaljnega posojila železnicam . Zdaj je očividno, da ta brezposelnostna konferenca nima druzega namena, kot da podpre zahtevo železnic in željo administracije, ter da se tako opraviči posojilo železnicam.

—o—

— V sredo zvečer se vrši pevska vaja pev. dr. "Jadran". Vsi pevci in pevke, kateri niso bili pri zadnji vaji, naj vzamejo zgorajšnje sporočilo v poštev. Vaja se prične točno ob 7 uri.

Čikaški stavbinski delavci proti Landisovi odločitvi.

Chicago, Ill. — Na stotine stavbinskih delavcev tega mesta popušča delo kot protest proti mezdni odolčitvi sodnika Landisa, ki je odredil, da se plače stavbinskih delavcev znižajo 10 do 36 procentov.

Uradno je Thomas Kearney, predsednik čikaškega stavbinskeni. Njih največjo plačilo obstoja v čitev sodnika Landisa sprejelo, toda delavski voditelji so na velikem shodu, ki se je vršil takoj po objavi odločtve, pozivljali delavce, da zahtevajo docela novo zaslišanje mezdnega vprašanja.

Kot izgleda bodo imeli unijski uradniki velike teškoče, če bodo hoteli obdržati delavce na delu.

Kar je položaj še poslabšalo, je odločitev, ki jo je podal Landis takoj naslednji dan po svoji prvotni odločitvi, v kateri odloča, da se mora znižati plače tudi onim stavbinskim unijam, ki mezdnega vprašanja niso njemu predložile v razsodbo.

Prvotna odločitev je prizadevala 40 unij.

Plumberji, ki so zaposljeni pri delu na vladni bolnišnici, so tudi pustili delo kot protest proti Landisovi mezdni odločitvi.

William Ryan, predsednik unije arhitektnih inženirjev, je izjavil, da ne bo dovolil svojim članom, da bi sprejeli odrejeno mezdno znižanje.

—o—

DELEGATOM ZDRUŽITVENE KONVENCIJE!

Pozdravljeni v naši sredi! Vabimo številne naše znance, kakor tudi druge, da nas posetijo, kadar jim čas dopušča, da se kaj pogovorimo. Ako je morda vaša obleka v neredu, vam jo zlikamo in popravimo, ne zastonj, ker zaveden delavec ne dela zastonj, temveč sem in tja le profitar, da vas drugje tembolj uščipne.

NEW YORK DRY CLEANING
6220 St. Clair Ave.
SMUK in MARN,
Delavca v podjetju.

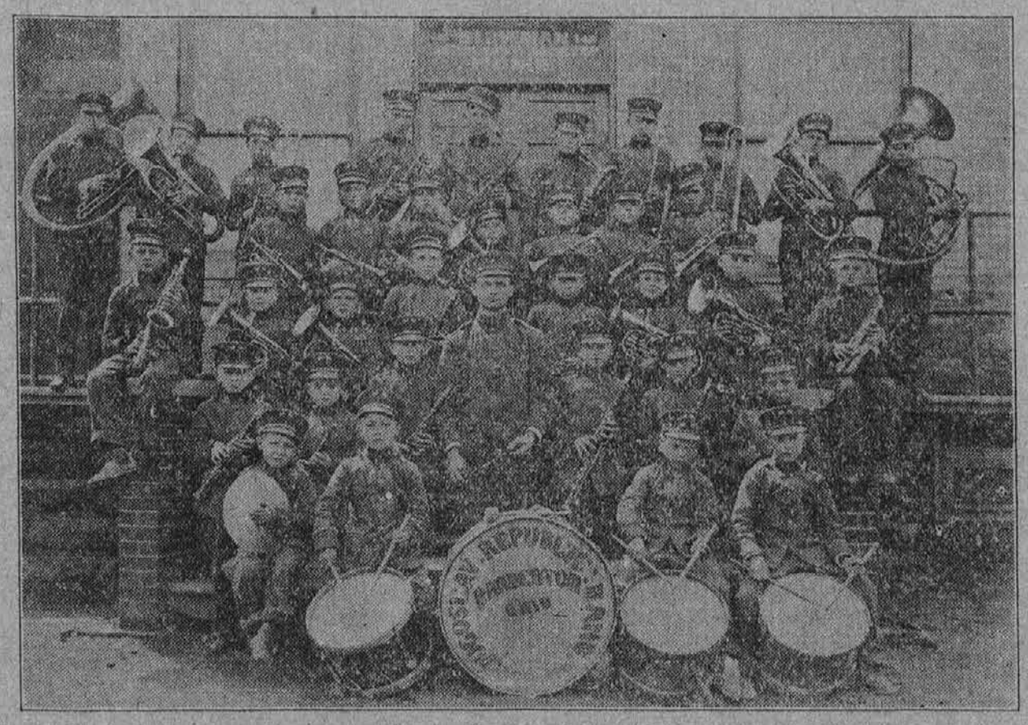
Danes se je otvorila v Clevelandu združevalna konvencija S. N. P. J. in S. D. P. Z. Pomen in namen te konvencije je znan vsakemu, ki je sledil razvoju tega važnega prizadevanja; od tekoče konvencije je v prvi vrsti odvisno, kdaj pride do kompletnega združenja naših podpornih jednot.

Delegatje združevalne konvencije so prihajali v Cleveland že v soboto, in včeraj skozi ves dan. Zbrali so se v prostorih Narodnega doma in pa na zeleni trati pred Domom, kjer so igrali naši mladi godbeniki iz Barbertona pod vodstvom Mr. Andreja Bombača.

Marsikak mikaven prizor se je nudil, ko so se tu pred Narodnim Domom pozdravljali stari znanci in prijatelji, stiskajoč si roke, in obnavljajoč spomine bivših konvencij, kajti večji del delegatov so stare korenine na polju slovenskega društevenega in političnega življenja v Ameriki.

Uredništvo in upravništvo 'Enakopravnosti' najprisrčneje pozdravlja delegacijo SNPJ in SDPZ v metropoli slovenskega življa v Ameriki, ter upa, da bo imela od svojega bivanja med nami samo prijetne spomine, tako v uradnem kot tudi družabnem oziru. Vsa slovenska naselbina v Clevelandu vas pozdravlja, v prepričanju, da boste storili važen korak napredka, ki nam bo v splošno korist, in vam kliče najiskreneje:

DOBRODOŠLI!



Slovenska mladinska godba "JUGOSLAV REPUBLIC" iz Barberton, O.

Bitka za odpravo delavskega departmenta se bo obnovila.

Washington, D. C. Ko se kongres zopet snide, se pričakuje obnovitve starega boja za odpravo delavskega departmenta, katerega funkcije naj bi se razdelilo med trgovski department in pa nanovo ustvarjeni department za javno blagostanje.

Iz zanesljivih virov se poroča, da je komisija za reorganizacijo vladnih departmentov predlagala te spremembe v svojem poročilu, ki se je predložilo predsedniku, in da bo predsednik priporočal sprejem poročila iz "ekonomskih ozirov."

Ameriška delavska federacija se izjavlja, da bo storila vse, kar je v njeni moči, da se prepreči ta nakana, o kateri se je prvič pričelo govoriti v administracijskih krogih pred kakimi tremi meseci.

—o—

— Danes zjutraj so se odprle tukajšnje javne šole in kakih 130,000 otrok je zopet zavzelo svoja mesta v šolski klopi. Radi brezposelnosti bo število dijakov in dijakinj po višjih šolah večje kot kdaj preje. Dekleta in fantje, ki so zdelali razredno šolo, bodo, videč da ne morejo dobiti dela, rajši vstopili v višjo šolo kot da bi pohajkovali okrog doma brez vsakega posla.

—o—

POZOR.

Cenj. delegatom združevalne konvencije S. N. P. J. in S. D. P. Z. se naznanja, da je slovenska čistilnica Frank's Cleaners-Dyers pripravila prostore, kjer si vsak delegat lahko pusti zlikati svojo obleko popolnoma brezplačno. Tako nam poroča Mr. Fr. Mervar, lastnik te tvrdke. Vsak delegat lahko prinese svojo obleko v gori omenjene prostore, ki se nahajajo na vogalu 60. ceste in Bonna av. kjer počaka, da se mu obleka takoj zlika. Edino, kar je potrebno, da se vsak skaže, da je delegat, in obleka se mu bo zlikala popolnoma brezplačno.

Smrtonosen plin se je rabil proti rudarjem.

Clifton, Boone okraj, W. Va. — "Peklo z neba na delavske žene in otroke in na Rdeči". — "Aeroplanski napadalci mečejo bombe in strupene pline na rudarske vasi in bolnišnice."

Tako bi se morali glasiti veliki naslovi ameriških meščanskih dnevnikov, če bi hoteli povedati resnico o vojni v West Virginiji, katero se je vodilo ne le proti rudarjem temveč tudi proti ženam, otrokom in bolnišnicam.

Prvi napad je bil napravljen v četrtek popoldne blizu malega rudarskega mesta Jeffrey. 30-palčna bomba je padla med Mrs. Sallie Polly in njeno hčer, ko sta prali blizu svojega doma. V bližini je bilo še več drugih oseb, ki bi bile gotovo vse ubite, če bi bila bomba padla s konico, mesto da je padla s strani. Bomba je vsebovala 25 funtov smodnika in na stotine železnih vijačnih matic.

V Jeffrey, Sharples, Beech in Blair so padale bombe tri dni. Metalo se je prave bombe in pa plinovne bombe. Vrženih je bilo vsega skupaj okrog 20 bomb. Eksplodiralo je samo nekaj bomb, ostale pa niso napravile druzega kot razkopale zemljo, kajti zrakoplovi so pluli previsoko, da bi se bilo moglo natančno meriti.

Dve bombi sta padli v rudarsko jedilno dvorano v Jeffrey. Pri jedi so bili trije rudarji, toda nihče ni bil poškodovan, ker bombe niso eksplodirale.

Skoro vse te bombe so bile zagnane od ene do treh milj za bojno vrsto, toda dve sta padli v okolici nujnostne bolnišnice, šest milj od Jeffrey. V bolnišnici se je nahajalo več ranjenih vojakov.

Ko se je v soboto zjutraj neka strežkinja Rdečega križa nahajala na poti v to bolnišnico, je v njeni bližini eksplodirala plinovna bomba, posledica česar je bila, da je padla v nezavest. Peljala se je na avtomobilu, ki je bil na straneh in na vrhu zaznamovan z velikimi rdečimi križi, tako da so zrakoplovci znake morali videti.

Od plinovnih bomb je bilo prizadetih še več drugih oseb, toda podlegel ni nihče za posledicami. Pronašlo se je, da so plinovne bombe vsebovale klorin, kar je eden najbolj smrtonosnih plinov. Dva zdravnika in en kemist so pripravljeni izpričevati o svoji analizi bomb in predložiti tudi dokaze.

—o—

— Iz slovenskega političnega kluba 32. okraja se poroča, da se bo vršil jutri zvečer ob pol osmih v Slovenskem Domu na Holmes ave. javen shod, na katerem bo nastopilo več političnih kandidatov ,ki bodo razlagali svoj program. Med njimi bo tudi Edmund Haserodt, ki kandidira za clevelandskega župana. Torej slovenski volilci, pridite na ta shod, da sprevidite, katera stranka ima za vas najboljši program. Zastopane bodo vse politične stranke.

Amerikanci prevzeli posestva avstrijskega nadvojvode.

AMERIŠKI SINDIKAT JE PREVZEL KONTROLO VSEH POSESTEV BIVŠEGA AVSTRIJSKEGA NADVOJVODE FRIDERIKA, KI SO VREDNA OKROG $200,000,000.

Pariz, 11. sept. — Včeraj so se tu zaključila pogajanja, glasom katerih prevzame ameriški sindikat, v katerem se nahajajo odlični ameriški biznesmani kot Charles H. Sabin, Frank A. Munsey, Thomas Felder in drugi, vsa posestva bivšega avstrijskega nadvojvode Friderika, katerih vrednost se računa na okrog 200-000,000.

Ameriški sindikat je zastopal pri pogajanjih new-yorški odvetnik Samuel Untermyer, medtem ko je nadvojvoda Albreht, sin Friderika, zastopal Friderika samega, svojo ženo Izabelo in svojih šest sester, poleg tega pa sta mu pomagala dunajski odvetnik, dr. Wilhelm Rosenberg in pa bukareštanski odvetnik, dr. Aurel Egry.

Včerajšnja konferenca je tvorila konec dolgotrajnih pogajanj, ki so se vršila že zadnjih par mesecev v Karlovih varih, v Kissingenu, na Dunaju in v Parizu.

Ta trgovska transakcija se tiče vseh in zadnjih posestev Habsburžanov v Avstriji, Čehoslovakiji, Jugoslaviji, Poljski, Roumuniji in Italiji.

Všteta so tudi velike jeklarne in rudokopi v Tešinu, nahajajoce se deloma v Čehoslovakiji, deloma pa na Poljskem. Med drugim premoženjem se nahajajo tudi velikanske mlekarije, ki so svoječasno oskrbovalo skoro ves unaj z mlekom in mlečnimi izdelki; sladkorne izdelovalnice, tovarne, stanovanjske hiše, palače po Dunaju, gradovi po vseh delih Evrope, okr. en milijon akrov zemlje po raznih deželah in pa znameniti Albertina muzej na Dunaju, ki vsebuje skoro 1,000,-000 umetniških del.

Nadvojvoda Friderik je bil za časa zadnje svetovne vojne vrhovni poveljnik avstrijske armade. On je stric španskega kralja Alfonza, njegova sestra pa je bila kraljica na Bavarskem. Večji del njegove lastnine je prišel od saksonske vladarske dinastije, in ne samo od habsburške. To se smatra velike važnosti od strani ameriškega sindikata, ker lastnina, ki jo prevzamejo, potemtakem ne tvori del posesti bivše avstrijske vladarske dinastije.

Namen te kupčije med člani habsburške dinastije in ameriškimi agnati je, da se reši Habsburžano posestva, ki se nahajajo v ozemlju bivše avstro-ogrske monarhije.

Nove dežele, ki so zrastle na razvalinah Avstrije, so vsa posestva bivše vladarske hiše zaplenili. Člani bivše avtrijske dinastije upajo, da bodo s sodelovanjem ameriških magnatov dobili vse te posesti nazaj, ker računajo na vpliv Amerikancev.

Na tem načrtu se je pričelo delovati že leta 1919, ko se je nadvojvoda Friderik sešel v Švici z ameriškim kapitalistom, Thoas J. Felderjem.

(Dalje na 4. strani.)

"Enakopravnost"

IZHAJA VSAK DAN IZVZEMŠI NEDELJ IN PRAZNIKOV.

ISSUED EVERY DAY EXCEPT SUNDAYS AND HOLIDAYS

Owned and Published by:

THE AMERICAN-JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.

Business Place of the Corporation — 6418 ST. CLAIR AVE.

SUBSCRIPTION RATES:

By Carrier .....1 year $5.50, 6. mo. $3.00. 3 mo. $2.00
Cleveland, Collinwood. Newburgh by mail.....1 year $6.00. 6 mo. $3.50 3 mo. $2.00.
United States .....1 year $4.50, 6 mo. 2.75. 3 mo. $2.00
Europe and Canada .....1 year $7.00, 6 mo. $4.00

POSAMEZNA ŠTEVILKA 3. SINGLE COPY 3c.

Lastuje in izdaja ga

Ameriško-Jugoslovanska Tiskovna Družba.

6418 ST. CLAIR AVE. Princeton 551. 6418 ST. CLAIR AVE.

Za vsebino oglasov ni odgovorno ne uredništvo. ne upravništvo.

CLEVELAND, O., PONDELJE K (MONDAY), SEPT. 12, 1921

104

SPOŠTOVANJE ZAKONA.

Justični tajnik Daugherty je koncem zadnjega meseca imel na konvenciji zveze ameriških odvetnikov, ki se je vršila v Cincinnatiju, govor, katerega bi bil, kar se tiče vsebine, docela brez skrbi lahko držal sam Palmer, bivši avtokratski justični tajnik pod Wilsonovo administracijo.

Tudi predmet Daughertyjevega govora je dišal po palmerizmu. Govoril je o "spoštovanju do zakona".

Mr. Daugherty je na dolgo in na široko razlagal o pomenu in važnosti zakona, ter končno prihaja do zaključka, da navadni kriminalci ne tvorijo nikake nevarnosti za zakon, temveč da največja nevarnost za zakon obstoja v takozvanih kaznencih vesti, to je, političnih kaznjencih.

V enem oziru se z Daughertyjem strinjamo v tem njegovem naziranju. Resnica je, da so ti "kaznjenci vesti" velika nevarnost za zakon, in da se nevarnost veča z vsako prosekucijo, naperjeno napram njim.

Dejstvo, da se nahaja Debs v ječi, v večji meri dokazuje moralično propast kapitalizma, kot pa bi jo moglo dokazati 100 radikalcev, ki bi lahko svobodno gibali in govorili. Seveda, mi ne smemo pričakovati od ljudi, ki zavzemajo odgovorna vladna mesta, da bi bili zmožni tako globokega pojmovanja. Današnje vlade potrebujejo namreč ozkosrčnih birokratov, ne pa ljudi liberalnega, samostojnega mišljenja.

Zgoraj smo rekli, da se v enem oziru strinjamo z Daughertyjem in smo povedali zakaj in iz kakšnih ozirov. Resnica pa je, da je justični tajnik v svojem pojmovanju o resničnih nevarnostih, ki prete zakonu, na docela napačni poti. Po našem mnenju so največji sovražniki zakona sodniki, ki na protizakonit način razveljavljajo ustavne garancije, zakonodajci, ki ustvarjajo zločin iz političnih prepričanj, vladni uradniki, ki si jemljejo pravico cenzorja za uničenje svobode časopisja, ter advokatje ter drugi prvaki, ki zagovarjajo te napade na svobodo ameriških državljanov.

Živ dokaz te resnice se nam nudi danes v West Virginiji. Tamkajšnji rudarji so se odločli, da s silo protestirajo proti tiraniji premogarskih baronov in njih najetih biričev. Resnica je, da je bilo dejanje rudarjev proti-zakonito. Toda rudarji bi se ne bili nikdar poslužili take akcije, če bi bila vlada skrbela, kar je bila njena dolžnost, da bi jim bile zasigurane njih ustavne pravice, to je, če bi jih bila branila proti napadom kompaniskih detektivov, ko so se hoteli združiti v strokovne organizacije. Ker pa vlada tega ni storila, so rudarji skušali zadevo vzeti v svoje roke.

Če bi bil hotel Daugherty povedati čisto resnico o vzrokih naraščajočega omalovaževanja zakona, tedaj bi bil dejal: Ker je dandanes svoboda odvisna od kapric sodnikov in javnih uradnikov, zato ugled napram zakonom boljinbolj peša. — Ampak, če bi Daugherty tako govoril, tedaj bi ne bil vrhovni justični tajnik v Hardingovem kabinetu.

Predsednk Harding je mnenja, da je mir nemogoč. — Tega pa ni povedal, da so ljudje, ki tako govore, ena izmed poglavitnih ovir miru.

Pred svetovno vojno je bila tekma za morsko nadvlado med Anglijo in Nemčijo, zdaj pa je med Anglijo in Ameriko. — Iz tega je jasno, da ameriški fantje niso zastonj prelivali svoje krvi za "demokracijo".

Največjo napako napravi državnik takrat, kadar pove neprijetnost ,o kateri je vsakdo prepričan, da je resnična.

Iz stare domovine.

Najdrznejši vlomilec in tolovaj Jugoslavije. Zagreb, 29. julija. Danes je bil z Reke v zagrebške policijske zapore pripeljan največji vlomilec in tolovaj Jugoslavije, Vladimir Novak, ki ima za seboj naravnost kinematografsko zgodovino. Novak je izvršil tatvine oziroma vlom za dva milijona kron. Pred tremi meseci ga je bil neki stražnik prijel v kinematografu, a mu je na ulici med metežem in bojem utekel. Na Reki ga je ob 12. ponoči aretiralo sedem detektivov z revolverji v roki. Odpeljali so ga v Zagreb v spremstvu orožnikov in dvanajstih detektivov, povsem uklenjenega. Kakor sedaj drzni vlomilec pripoveduje, je po zadnjem begu živel najprej v Banjiluki pri trapistih v samostanu za hlapca. Od tam je prišel v Ljubljano, kjer je zelo veselo "lumpal". Iz Ljubljane je napravil tudi majhen skok v Zagreb in od tam na Reko, kjer ga je

Pred kratkim je bilo poročano, da je slavna francoska igralka Sara Bernhart kritično obolela, in da se izraža bojazen, da ne bo več okrevala, kajti stara je že 75 let. Pred leti je presenetila Pariz, ko se je naznanilo, da vsak večer spi v mrtvaški rakvi. Zgornja slika jo predstavlja spečo v rakvi.

Poročil se je 19. m. m. v Grosupljem g. Josip Mulaček, uradnik Kmetijske družbe v Ljubljani z gospodično Berto Rusovo, posestnikovo hčerko od istotam.

V Kranju je umrl dne 10. m. m. po dolgi mučni bolezni g. Boleslav Bloudek, višji stavbni svetnik. Pokojnik je bil rodom Čeh. Službujoč kot uradnik med Slovenci, je vzljubil svojo novo domovino z vsem žarom svoje duše. V težkih časih vojne, ko je marsikateri pod pezo razmer izpodrsnil in padel, je ostal on neomajen v svojih jugoslovanskih idealih. Zato je bil spoštovan in uvaževan vsepovsod.

Tragična smrt. Ravnatelj Slovenske eskomptne banke g. Milan Bogady je bil s svojo hčerko Nado v Krapinskih toplicah, dočim je bila ostala družina v Cirkvenici. Pred dnevi je obolela hčerka na vratu. Krapinski zdravnik je spoznal nevarnost bolezni, bilo je vnetje v vratu, ter svetoval g. Bogadyju, naj jo takoj odpelje v zagrebško bolnico. Ko je je vozil v avtomobilu, mu je hčerka v naročju umrla. Simpatična hčerka Nada je bila gojenka II. razreda realne gimnazije na liceju in je povsod bila zelo priljubljena. Ko so licejke priredile Napoleonovo slavnost s simbolično igro "Ilirija oživljena", je pokojna Nada izvrstno igrala vlogo Napoleona. Pokopana je bila na zagrebškem pokopališču.

Posledica stanovanjske mizerije. V Zagrebu se je prigodilo te dni, da se je neki 30letni človek oženil s siromašno gospodično, staro 75 let. Par ur po poroki je starka umrla. Tridesetleten človek je bil brez stanovanja. Ko je iskal stanovanje, spoznal se je s staro gospodično, ki ni posedovala ničesar druzega kakor svoje malo stanovanje ter je zelo revno životarila. Prišel je večkrat k njej ter jo prosil, da ga vzame v stanovanje, a ona mu je vedno odgovarjala ,da nima prostora zanj. Nekega dne je opazil, da se starki bliža zadnja ura in on je "zaprosil za njeno roko". Starka je ponudbo sprejela. V 14 dneh sta bila mož in žena. Tri ure po poroki je umrla. A vdovec je podedoval — njeno stanovanje.

Klic žena na vlado. — Prejeli smo: Neverjetne razmere se dogajajo v 20. stoletju. Po tolikem trpljenju, ki ga je povzročila vojna in umorila pri lahkomiselnih ljudeh skoro ves čut in moralo, bi človek pričakoval od vlade, da bi skrbela za omejitev tega gorja. Je pa žalibog ravno nasprotno. Navedem naj samo uslužbence rav. dr. žel. Minilo je 19. mesecev, ko so bili naši možje prestavljeni v Zagreb. Niti od daleč se vlada ne zmeni, da bi tem družinam omogočila skupno živeti. Kam pa tako razdvojeno življenje privede, občutimo največ žene in otroci. Naši možje imajo tam veliko prostega časa, ki ni v korist ne možem samim, še manj pa nam družinam. Kaj hoče delati celo popoldne sam. Iskati družbe in v tej družbi preživeti dan na dan! Posledice so, da se mož nekako privadi prostosti ter mu postaja družina v največjo napoto. In to ni lahka stvar, posebno, kjer je cela kopica nepreskrbljenih otrok, ter jih začne prezirati in jim krajšati še to, kar je neobhodno potrebno, to je — kruh. Naši možje dobijo tam plačo, kar pa jih ta prokleta prostost in vsemogoče dandanašnje priložnosti dosti stanejo, smo družine tukaj prikrajšane. Ker je na tak način marsikatera družina uničena, bi imele me žene ponižno prošnjo, da bi nam vlada pomagala v tem trpljenju. Naj vlada naredi, da bo mož dobil kar mu gre in žena, kar gre za družino. Žene lahkomiselnih mož nismo nikdar na čistem, kakšne dohodke ima. Vedno ima vsemogoče izgovore. Danes mu ne dajo dnevnic, drugič mu spet odtrgajo velike svote, za nas naravnost grozne. Torej ko ste že zagrešili to zlo, ter nam vzeli može in otrokom očete, je vaša prokleta dolžnost, da nam zagotovite vsaj kruh. Z mirno vestjo lahko rečem, da marsikateri mož ne bode to, kar je bil, dokler smo skupno živeli. Za to veliko izgubo bi prosila vlado, naj nam zagotovi v bodoče vsaj kruh. Sklenila se je ustava, sklepajo se zakoni, a nikdo ni mislil za zaščito družin lahkomiselnih mož. Noč in dan premišljujem ali res Jugoslavija ni rodila državnika, kateri bi videl gorje, ki ga dandanes trpi ogromno število družin. Vsaka druga država je upoštevala tudi ženo za človeško bitje, da si lahko na pristojnem mestu poišče svoje pravice. V Jugoslaviji pa smo žene odvisne samo od dobre volje in poštenosti moža. Ako pa isti nima teh lastnosti, potem je gorje brez mej. Mož lahko porabi do zadnjega vinarja. Kdo mu kaj more? Saj on zasluži, družina pa lahko živi od zraka! Gospodje, ki imate državo v rokah, tako se ne pomnožuje narod! Zganite se, da ne bode prepozno. Zahtevamo zakon, ki bo ščitil družine. — Žena v imenu veliko prizadetih.

Poučna ekskurzija srbskih dijakov v Slovenijo. Pod vodstvom profesorja Zelenke je prispelo pretekli mesec 10 dijakov z realne gimnazije v Rumi (Srem) v Ljubljano na poučno ekskurzijo po slovenskih pokrajinah. Dijaki so se peljali do Planice na Gorenjskem ter posetili Kranjsko goro, kjer so prenočevali. Drugi dan so odšli v Vrata po Tominškovi poti na Kredarico. Tu so ostali čez noč. Od tu so šli na Triglav in preko Aleksandrovega doma na Sedma jezera. S sedmih jezer so se napotili preko Komarče v Bohinj. Prispejo tudi v Ljubljano, nato pa odidejo v Savinske planine. Iz Logarske doline potujejo po Savinski dolini v Celje, od tam pa v Rogaško Slatino, od koder se vrnejo preko Krapine in Zagreba domov.

Ker si je prisvojil najdeno denarnico, v kateri je bilo 4082 kron, je bil Josip Mauser iz Planine obsojen na 1 mesec ječe.

Dva konja ukradena sta bila s paše na Lovski planini pri Cerknem Antonu Sedeju. Konja so dobili v Podbrdu in na Petrovem brdu.

Umrla je v Gribljah, v Belokrajini, gospa Katarina Županič, mati g. dr. N. Županiča, bivšega člana Jugoslovenskega odbora v Londonu, direktorja etnografskega instituta v Ljubljani. Dobra žena je preživela mnogo bridkih ur med svetovno vojno, katera ji je poklicala istočasno sedem sinov. Eden je dal življenje za Jugoslavijo kot dobrovoljec v srbski vojski. Mnogo je trpela osobito zaradi neprestanih političnih preiskav in nadležnih posetov vojne žandarmerije, ker sta takoj začetkom vojne dva sina očitno prestopila na srbsko stran.

Vlom na Rožniku. V petek zvečer dne 22. m. m. je cerkovnik Merzlikar na Rožniku zaprl cerkev, drugo jutro pa je našel vlomljena vrata in opazil, da so neznani tatovi ukradli iz zakristije dve mali monstranci in 3 kelihe.

Nova slovenska opera. Izvirno slovensko opero "Kresna noč" enodejanko, se uprizori v tej sezoni. Avtor je Vekoslav Herzog, brat znanega kapelnika Ferda Herzoga iz Maribora.

Tragična smrt neznanca. Mož, približno 40 let star, brez vsakršnih listin in sredstev, se je 10. m. m. okoli 10. ure dopoldne vrgel pod tovorni vlak v Hradeckega vasi blizu zatvornice Gruberjevega kanala . Na desni roki je tetoviran v obliki srca s črkami S. S. E. z letnico 1883 (ali 1889, kar je nerazločno.) Menda je bil nesrečnež berač. Zdravnik je konstatiral takojšnjo smrt. Truplo so prepeljali v mrtvašnico k Sv. Krištofu.

Lisjakova hči.

POVEST — Napisal JOSIP STARÉ.

"Toda kaj bi ljudje rekli?" vpraša Brigita in se zlobno nasmeje.

"Ne bilo bi mi do tega, kaj poreko ljudje, ako bi le imela vojaka za moža, ne pa kramarja!" zavrne bratranka bridko in nagrbanči gladko čelo —

Prišedši domov je bila Klotilda slabe volje. Po stari navadi je sedla v naslanjač in premišljala svojo usodo. Po sobi je starinsko pohištvo še zmiraj stalo prav tako kakor za pokojnega njenega očeta, in tudi hišni red se ni kar nič izpremenil od njegove smrti. Vse to ji ni več ugajalo, dasi je bila rajši Lisjakova hči nego Mrakova žena. In Lovro, njen mož? Prej ni premišljala nikdar, ali ji je po volji ali ne, ali ga ljubi ali ne; vzela ga je, ker je oče želel, toda takrat ji je bila pokornost do roditeljev sveta dolžnost, kakor ukazuje četrta zapoved božja. Sedaj pa je bilo drugače. Sedaj je primerjala Lovra drugim možem, zlasti tistim, ki jih je videla na izprehodih in v gledališču, in je umovala sama pri sebi takole:

"Kako so ti gospodje zmiraj veseli! Kako lično in okretno se sučejo okoli gospa in gospodičen! Vedno se jim smehljajo in dobrikajo ter jim kaj pripovedujejo, da se morajo smejati. Ti gospodje nimajo drugih skrbi, nego kako bi kratkočasili ženska srca in jih razveseljevali. Kako dobro vedo, kdaj naj se izprehajajo po Latermanovem drevoredu in kdaj po Zvezdi; celo to vedo, kdaj se jim je treba postavljati pred nunsko in kdaj pred škofijsko cerkvijo, da ne zgreše svojih izvoljenk. In kako so zmiraj lepo oblečeni; ves zrak je poln prijetne vonjave, kadar gredo mimo tebe. A Lovro?" Tu je globoko vzdihnila kakor vselej, kadar je mislila nanj in ga primerjala drugim. "Oh, Lovro! Brez pomena ni, da se zove Mrak. Vedno se drži resno in ves božji dan ga ni iz prodajalnice. In kadar pride k obedu in k večerji? Vse vonjave raznega prekomorskega blaga se vlečejo za njim, kakor bi se držale njegovih misli, ki so vedno le pri blagu in trgovini. In kakšna mu je tedaj oprava? Prodajalniški prah se drži njega sive suknje. In kroj in vse ostalo? To je grozno! To sodi v proso vrabcem za strah, ne pa med ljudi. In kaj ve povedati? Ničesar. Trgovina in zopet trgovina, to so pomenki pri obedu; in kadar kdo nove kaj novega, tedaj je zopet kaj takšnega, da utegne zanimati preprostega, neotesanega človeka, nikakor pa ne izobražene in nežno čuteče gospe."

Tako in podobno je premišljevala in trapla Klotilda samo sebe, kadar je od dolgega časa posedala in držala roke križem, nikar da bi se bila lotila kakega dela. Niti gospodinjstva je ni bilo skrb: čemu, saj je šlo vse samo po starem tiru kakor dobra ura, kadar jo naviješ. Posli so bili stari, in vsak je vedel sam, kaj mu je storiti. Ista kuharica je kuhala in se sukala okoli ognjišča že dolgih trideset let in česar je potrebovala, vse si je preskrbovala sama. Saj tudi ni mogla drugače. Ako je kdaj vprašala: "Gospa, kaj naj prinesem s trga?" zavrnila ji je gospodinja skoro vselej nevoljno: "Lenka, nikar me ne nadleguj s takimi skrbmi! Na pet goldinarjev in nakupi, česar veš, da je treba, saj si pametna in tudi stara dovolj."

Iz te nezadovoljnosti se je vzdramila Klotilda le tedaj, kadar ji je teta prinesla zanimivih novic, ali kadar se je pripravljala na veselico in se posvetovala s Kodravo Marjeto zaradi novih oblek. V šumečem veselju je iskala zadovoljstva, toda ni ga našla, ampak le omamila se je; ko se je potem zopet vzdramila in streznila, bila je le še nezadovoljnejša in nesrečnejša.

Lovro Mrak je skoro neprijetno čutil izpremembo svoje žene in kratko je bilo njegovo veselje, da Klotilda ni več tista medla deklica brez želja in čuvstev, kakršna je bila, ko se je vrnila iz samostana. Veliki računi, ki jih je moral plačevati za ženino potrato, so ga že skrbeli. Časih je tudi ona sama prišla v prodajalnico in je kar grabila gotovino iz blagajnice, ne da bi rekla le besedo svojemu možu. Sprva je Lovro molčal, potem pa jo je poiskusil prepričati zlepa, da to ne gre, da blagajnica ni brez dna in da bi naposled utegnilo poiti. Ali zaman. Takšno svarilo je bilo vselej, kakor bi bil dregnil v sršenovo gnezdo. Slabi in mehkočutni Lovro je vselej odjenjal, pustil ženi zadnjo besedo in plačeval dalje njene račune. Teden dni potem je znova poskusil ženo odvrniti od prevelike lahkomiselnosti.

"Draga moja Klotilda!" reče ji kolikor mogoče ljubeznivo in jo milo pogleda.

"Kaj hočeš?" vpraša ga osorno.

"Klotilda, daj si dopovedati — nikar me ne umej krivo!" povzame plaho in takoj zopet umolkne.

"Ali bi me rad preobračal?" de žena in ga zasmehljivo pogleda. "Še mi zveni po ušesih prepoved tvojega očeta; žal, da ni mlajši, lahko bi šel v Afriko za misijonarja."

"Nikdar mi ne zasmehuj očeta!" vzkipi Lovro, — "moj oče je nekoliko čuden in zastarelega vedenja, ali pošten je in pravičen."

"Živ svetnik!" zasmeje se žena; "le tega ne vem, kako se z njegovo svetostjo strinja tolik strah, da bi ne usahnil vir, iz katerega tudi njemu dotekla živilna moč."

"Klotilda, nikar se ne pregreši! Dasi star in slab, moj oče se živi sam; in kadarkoli sem se trudil, nikdar mu nisem mogel posiliti niti beliča, da bi ga bil sprejel iz moje roke."

"Ako je tako, čemu ga je tolika skrb zame? Ali se boji, da bo moral tudi še mene živiti s svojimi podobicam?"

"Skrb ga je za tvojo dušo, zato se boji, da bi ne zašla predaleč po opasnem potu, katerega si nastopila."

"Kaj njemu do tega?"

"Kaj? Moj oče je in tvoj tast, pa sodi, da izvršuje le svojo dolžnost, ako te svari pregrešnega življenja, zlasti ker me pozna, kako sem zaljubljen vate, pa nimam srca, da bi ti kaj odrekel ali ti kaj očital."

"Kaj?" vzkipi zopet Klotilda, "ti bi meni očital pregrešno življenje? In to zato, ker ne čepim ves dan doma za pečjo in ker se oblačim, kakor se oblačijo druge gospe, katerim nihče ne očita ničesar?"

"Tudi jaz ti ne očitam ničesar; le poslušaj me in umiri se. Privoščim ti vsega in še več bi ti privoščil in dajal, ko bi imel kje jemati; ali navzlic najboljši volji in največjemu trudu ne morem služiti toliko, da bi ti izpolnjeval vse potratne želje. Druge pomoči ni, nego da nekoliko zmanjšaš velike svoje potrebe."

Od silne jeze Klotilda ne more takoj najti prave besede, da bi zavrnila trezno računajočega soproga. — Rdeča je do ušes, oči pa se ji svetijo, da se kar bliska iz njih. Sedaj stiska pesti in škripljе z zobmi, sedaj stopi tik pred njega in sika vanj kakor kača.

"Torej tudi to malo bi mi rad odrekel, kar me še veseli na svetu?" izpregovori naposled. "Zaprl bi me rad kakor Turek svojo bulo! Ako si bil drzen dovolj, da si vzel lepo ženo v zakon, moraš tudi imeti, da trosiš zanjo!"

V tem zopet nekoliko umolkne, stopi korak nazaj, pogleda ga zaničljivo in prezirno ter pravi:

"Toda, saj ne potrebujem ničesar od tebe: sama imam dovolj; saj je moje vse, kar je moj oče pridobil in zapustil. Komu drugemu je zbiral in čuval nego meni svoji edinki? Ali ti! Sedel si k polni mizi, sedaj pa bi še mene rad odpravil od nje. Ne boš! Ti meni ne odrekaj ničesar, ampak dajaj mi, kolikor zahtevam, zakaj vse je moje, tvojega pa ni nič. Ako ti ni prav, pojdi, odkoder si se pritepel. Le pojdi k očetu starcu podobe tiskat; močan si dovolj, da mu lahko pomagaš. Ali seveda lepše je gostti se pri meni in bogati ženi; je li? To s spoznal že davno, zato si se z zakonskim sponami privezal name in na moje bogastvo. Bodi, vendar to ti rečem, tukaj sem gospa jaz, in kdor hoče živeti v moji hiši, slušati mora mene in biti vreden, da se redi ob mojem."

Rekši stopa hitro po sobi in v očeh ji sije zlobno zadovoljstvo, češ, povedala mu je, kar mu šlo. Lovro stoji mirno in milo upira dobre svoje oči v razsrjeno ženo, ki mu je s tolikanj bridkimi besedami vračala veliko njegovo ljubezen.

(Dalje prih.)

Naša razprodaja

je sedaj

V POLNE TEKU. NE ZAMUDITE PRILIKE, KI SE VAM NUDI. PRIHRANITE SI DENAR, KAJTI MI PRODAJAMO SEDAJ VSE BLAGO POD

POLOVIČNO CENO.

PRIDITE IN OGLEJTE SI NAŠO ZALOGO IN NIKDAR VAM NE BO ŽAL.

John Debeljak

580 EAST 152ND STREET.

NE IZPLAČA SE

kupiti slabo player piano in vedno je boljše, da kadar jo kupujete, da kupite klavir, ki bo ohranil svoj lepodoneč in razlegujoč glas. Zglasite se torej pri nas, da slišite, kako krasno igra player piano. Vemo, da se boste čudili nad ceno in nad nezaslišno lahkimi obroki, na katere jo lahko plačujete.

POSEBNOST: Slovenske piano role.

Frank Cerne, 6033 St. Clair Ave.

JEWELER AND MUSIC STORE

Ravnokar je izšla knjiga

Razkrinkani Habsburžani

katero je izdala Ameriško-Jugoslovanska Tiskovna Družba.

Knjigo je spisala grofica Larich, bivša dvorna dama na Dunaju.

V knjigi opisuje vse podrobnosti vladajoče habsburske klike, kakor tudi smrt cesarjeviča Rudolfa.

Knjiga je jako interesantna in priporočamo rojakom, da si jo takoj naročijo.

Cena knjige je samo 60c

ŠE SAMO 14 DNI ČASA!

V tem času še lahko kupite po tovarniških cenah vse blago kar ga imam še v trgovini. Opozarjam vse rojake da se informirate o cenah naše zlatnine.

Kdor kaj rabi, naj ne zamudi te prilike. Naprodaj imam tudi 23 čevljev razložbene omare (show cases) primerne za kako lepo trgovino, kot za cigare ali kaj sličnega.

JOHN PROSTOR
URAR IN ZLATAR
6120 St. Clair Ave.

IVAN CANKAR:

SREČA.

(Dalje.)

Barica je stala za njim, roko na njegovi rami. Obraz njen je bil resnejši in zrelejši; iz žalostnih dni se je bil porodil lep in česti mir.

"Kako je bilo takrat drugače, ko nam je bral te pesmi! Zdi se mi, kakor da bi gledal iz teh lepih vrstic njegov obraz, kakor je bil prej. Takrat je imel še vesele oči in se je smejal na glas; nihče se ni znal smejati kakor on!"

Gorjančev obraz se je nenadoma zresnil in skoraj žalostno so pogledale oči.

"Potrpi, Barca, smejal se bo še kakor takrat! Ni vse kakor je pisal, ni še tako bolan! Vrne se v domovino in ozdravi — vse bo, kakor je bilo . . ."

Tolažil jo je, glas njegov pa je bil trpek, vsaka beseda je bila kakor siloma iztrgana iz stisnjenih prsi.

"Nikoli več!"

Široko so bile odprte njene oči in videle so, da je stal na pragu bolan in beraški, lica udrta, oči brezizrazne, na osinelih ustnicah nelep nasmeh.

Gorjanec se je sunkoma okrenil, vztrepetal je in ji je pogledal v oči. Takrat so se srečali njuni pogledi in nikoli niso bili taki kakor tisto uro. . .

Odložil je pero, vzel klobuk ter je pobegnil na cesto.

"Izdajalec! Lump! Živina!"

Udaril se je s pestjo po čelu; neki človek je stal ob oglu, stresel je nevoljno z glavo in je gledal za njim.

Tako je prišel Franc in je stal na pragu, kakor ga je videla v svojem srcu.

Zdel se ji je večji, nego je bil jeseni, sklonil je glavo ,ko je prestopil prag. Brado je imel dolgo, zakrivala mu je že vso ovratnico; iznad lic so štrlele ostre kosti, čelo je bilo bolj vzbočeno, ker so ležale oči v globokih jamah.

"Tako sem prišel. Pozdravljeni!"

Nasmehnil se je in napravilo se mu je ob ustnicah dvoje dolgih gub.

Gorjanec je stal ob mizi; ni si upal stopiti predenj in mu podati roko. Gledal mu je v obraz in njegov pogled je bil plašen in negotov. Mirno je stopila predenj Barica in se mu je ozrla v lice z jasnimi očmi.

"Pozdravljen Franc!"

Sklonil se je k nji in ji je položil obe roke na rame.

"Čakaj Barica!"

Tako globoko se je sklonil k nji, da je čutila v obraz vročo sapo iz njegovih ust.

"Tako je prav, Barica . . . . Bog te blagoslovi!"

V tistem trenotku je izginil mir iz njenih oči in zasolzile so se.

"Zakaj nisi prej nikoli tako stopil pred me? Zakaj mi nisi prej nikoli tako pogledal v oči?"

Prašal je njen pogled, njene ustnice so bile mirne.

"Zakaj me gledaš tako plašno, prijatelj? Krepko mi stisni roko!

Nerodno je stopil Gorjanec predenj in mu je stisnil roko tako močno, da je Franca zabolelo. In Franc se je nasmehnil; gledal je nanj kakor na otroka, ki je bil zagrešil pohleven greh in trepeče od prevelikega strahu.

"Nič se me ne boj, prijatelj; tako je pač moralo biti in dobro je, da je tako."

Gorjanec je zardel, od kesanja in od žalosti so se mu zarosile oči.

"Oprosti mi, Franc, za božjo voljo! Tako nizek in ničvreden stojim pred tabo!"

Franc se je ozrl z dolgim pogledom po izbi, ozrl se je po ljudeh in velika grenkost se je vzdigala iz srca; hipno vzplamtela moč je nenadoma ugasnila, oči so bile tope in prazne, noge so se mu tresle.

"Teta, pripravite mi postelj!"

Ozrli so se prestrašeni nanj. Franc se je okrenil in je odšel počasi v svojo izbo.

—

Stal je tam v dolgi suknji, ovratnik privihan, v levici klobuk, v desnici lepo zavit rokopis. Tresel se je od sramu in od srda, jecljal je in se oziral z nestalnim pogledom po predelih ,do vrha napolnjenih s knjigami.

"Samo zato, ker rabim denarja tako nujno . . . drugače ne bi, in malo zahtevam zanje . . . pesmi niso slabe. . ."

O, Franc Riba!

"Čemu pa zdaj še stojim tu, in kakšne so bsede, ki jih govorim? Kar okrenil bi se in bi šel brez slovesa . . . "

Pred njim se je smehljal rdeč, postaren, debelušen človek, med si je roke in skomigal je z rameni.

"Resnično mi je žal, dragi gospod, od srca mi je žal! Poznam vaše pesmi iz časopisov in vem natanko ,da so jako čedne, biseri zares —"

"O, kanalja!"

—"In da so vredne veliko več nego tisto malenkost, ki jo zahtevate od mene. Ampak ko bi vi vedeli, dragi gospod, kakšne so dandanes slovenske knjigotržne razmere. Poglejte tja, no, poglejte! Napravil sem si bil celo skladišče slovenske literature, za koga in za kateri čas, to sam Bog vedi! Pratike, molitveniki, pripovesti za narod in za mladino — to še gre za silo. Ali kar malo cika v umetnost — zastonj, izgubljeno! Zapravljen denar! Samo lahkomiseln trgovec, idealist in zapravljivec bi se ukvarjal z moderno literaturo. Nesreča je, da se zanimajo za to literaturo zmirom samo tisti ljudje, ki nimajo denarja. In ti ljudje so nam trgovcem povsem nezanimivi! . . . Spišite mi, dragi gospod, kakšno Jamo nad Dobrušo, kakšnega Izdajalca domovine — potem se pomeniva . . . Resnično mi je žal . . ."

Franc je ugledal Barico, ugledal je teto Maro in tudi Gorjanca, ki je vstal izza mize ter ga pozdravil s prešernim nasmehom, ponosno pričakovanje v očeh. Kako bi se pač vrnil, kam bi se ozrl?"

"In kljub vsemu — jaz mislim, da bi se moje pesmi izplačale. — Velik del jih je, ki so čisto za narod — Preberite jih vsaj!"

O, Franc Riba!

"Kakor sem rekel! Obžalujem od srca, ampak nemogoče je . . Morda prihodnje leto . . ."

Franc se je poslovil. Odprl je vrata tako nerodno, da se je spotaknil na pragu in mu je pal rokopis na mokra tla. Pobiral ga je in ko se je sklonil, se mu je zazibalo pred očmi.

"Saj sem neumen — čemu pa sem šel ponujat? Za teh par dni pač ni truda in sramote vredno"

Mračilo se je že zunaj, že so gorele svetilke. Šel je preko mosta, temna voda je šumela spodaj in obšla ga je čudna misel. Iztegnil je roko, zamahnil krepko in spodaj je zašumelo, zastokalo zamolklo.

"Tam spodaj . . . tam spodaj ljubijo moderno literaturo . . . in moderne literate . . . Tam spodaj . . . tam spodaj se nič ne pritožujejo nad slabo kupčijo".

Naslonil se je s komolcem ob oporo, gledal je kako se je skrilo in je trepetalo v temnih valovih.

"Čemu bi se mučil za teh par dni? Ni vredno truda in sramote!

Nadaljeval je z lenimi koraki svojo pot. Ulice so bile svetlejše in živejše. Nenadoma se je zdrznil, postal je in je strmel z žarečimi očmi.

Šla je mimo, vitka, lepa in mlada, mlad kavalir ob njeni levi strani. Šla je mimo, smehljala se je in je govorila in se ni ozrla.

Ko sta govorila ob oglu, je vzdignil Franc Riba glavo in se je zasmejal na glas, tako da je odskočil človek, ki je bil prišel slučajno z veže ter se ozrl po ulici. In smejal se je ves čas, ko je meril pijan in truden dolgo pot proti domu.

—

Kako nečedno propada to polmrtvo truplo, kako počasi se ruši ta brezoblična, brezkoristna razvalina! . . .

Stopil je k postelji Gorjanec s čudnim nasmehom.

"Ali si slišal, Franc? Nič ne bo s tisto dunajsko razstavo! Raz bilo se je vse . . ."

Franc je bil miren in tud krog njegovih ustnic je zaigral nasmeh.

"Zakaj pa mi to pripoveduješ? Vedel sem sam prej, nego vsakdo drug. Kako bi bilo mogoče, da bi zasijalo življenje iz umirajočega obraza ,da bi se napravljalo umirajoče truplo na novo popotovanje? Kar je obsojeno v smrt, naj leži mirno in čaka žalostnega konca. . ."

Kako neprijetno je to čakanje, kako nizek je ta strah v srcu, kako neskončno nizko je to upanje v srcu.

Zgodilo se je tiste dni poslednjikrat, da je stal Franc Riba na balkonu, na tistem balkonu, odkoder je gledal nekoč po neizmerni solnčni pokrajini. Tiha je bila zdaj pokrajina in mrtva, dolge sence so se plazile preko nje. mrak je legal nanjo. Tako je počasi temnelo obzorje in se je bližalo, zmirom manjša je bila pokrajina ,od vseh strani so segale sence, trgale so kos za kosom in ona je ležala mrtva in trudna, ni se branila . . . Zdaj pridi, vitez, Franc Riba, stopi dol!

Zgenilo se je na obzorju, prikazala se je visoka senca, od neba do zemlje je segala. To si ti, prijatelj moj izza davnih časov! Poznam te po zavaljenem telesu, po staromodnem cilindru, po obnošeni salonski suknji! In stopil je, sklonil se je, posegel je, kakor da bi zajemal vode v perišče ter je spravil v suknjo zadnji ubogi ostanek te uboge zatemnele pokrajine. Spravil ga je v suknjo in je odkobalil, na vso tiho zemljo je legla noč . . .

Franc se je nasmehnil topo;— tako mu je bilo, da bi pljunil dol, poslovil se z odurno psovko . . . Viharja ni bilo tisto večer, ni bilo burje, umazano in zatohlo je viselo nad pokrajino mirno predspomladansko nebo.

*

"Barica!"

Stopila je k njemu in mu je obrisala z robcem potno čelo. Okrenil je mukoma glavo, da bi ji videl v obraz, z onemoglim naporom je iskal njene roke.

Videl je za belim pajčolanom njene oči in tisto srečo v njih, ki je ni na svetu razen nje. Čudno upanje se je zgenilo v srcu, vzdignil se je čuden spomin.

"Če ozdravim, Barica . . . samo pri tebi, v tihi sobi . . . samo tiho — tiho — —"

In še ob tisti uri je Franc Riba — ozdravel.

(Konec.)

ENA IZMED NAJSTAREJŠIH IZDELOVALNIC
mehkih pijač v Clevelandu

THE DOUBLE EAGLE BOTTLING WORKS

kliče delegatom Združevalne konvencije

Dobro došli!

Naše pijače tešijo suha grla bodisi poleti ali pozimi, in vsi ki ste prišli iz daljnih krajev Amerike delovat za prospeh dveh organizacij, ste vabljeni, da pokusite naše izvrstne pijače, katere so vam na razpolago po vseh slovenskih gostilnah in sladščičarnah.

Naš izdelek je še vedno najboljši izmed vseh.

JOHN POTOKAR, lastnik.

THE DOUBLE EAGLE BOTTLING WORKS

6517 ST. CLAIR AVENUE

JOHN POTOKAR, lastnik.

JOE MAICEN
SLOVENSKI KROJAČ

ki vam napravi obleko po meri ali pa vam vašo staro izčisti, zakrpa in zlika. Postrežba je vedno točna.

635 E. 152. St.

POZOR ROJAKI!

Ker je sedaj dovoljeno vsakemu napraviti si pivo doma za svoje lastne potrebe, opozarjam rojake na izvrsten

SLAD IN HMELJ
TVRDKE SUPERIOR HOME BREW

ki je najboljši na trgu. To je edini slad iz katerega napravite lahko iz enega kvarta 10 galonov, pravega domačega piva. Imamo tudi zbirko sodov, lončenih posod, steklenic, gumijevih cevi, zapiralne stroje, vsakovrstne Zamaške in sploh vse kar se rabi. — Z nakupom se dobe tudi navodila!

ANTON DOLGAN 15617 Waterloo Rd.

OGOREN NOS
Rabite dosti hladilnega

A HEALING CREAM
Mentholatum

Zaceli dobro, hitro in antiseptično.

ZA KUHANJE PIVA DOMA, IMAMO V ZALOGI:
SLAD — HMELJ — SLADKOR
in vse druge potrebščine.

POSKUSITE in se prepričajte, da je doma kuhani vedno le najboljši in najcenejši.
DOBITI je tudi zalrko sodov, steklenic, velikih lončenih posod, itd.
NAROČILA dostavimo po pošti točno in v vse kraje.— Grocerijam, sladščičarnam, železnim trgovinam, primeren popust pri večjih naročilih. Pišite po informacije

FRANK OGLAR
6401 SUPERIOR AVE. CLEVELAND, OHIO

PODRUŽNICA St. Clair Ave. & 105 Market St.

PODRUŽNICA 15617 Waterloo Rd. Collinwood

PODRUŽNICA: F. Kunstelj, 6117 St. Clair Ave.

Clevelandske novice

— **Zastopnik clevelandskih** avtomobilskih družb, Edgar A. Meyer, ki se nahaja skupno z Matt. J. Hinkelnom na potovanju po centralni Evropi, pravi v nekem svojem pismu, katero je poslal svojim prijateljem v Cleveland, da bi zgledal povprečen Clevelandčan, če bi se ga postavilo na ulico v Hamburgu v primeri z Nemci, kot milijonar, tako revno je sedaj nemško ljudstvo opravljeno. Nadalje piše: "Na zunaj je Hamburg še vedno nekdanje snažno mesto, katero krasijo masivna poslopja ter krasni vrtovi, toda aktualno pa niso razmere popolnoma nič podobne razmeram, ki so vladale pred vojno." Meyer je bil pred svetovno vojno stalno bival v Hamburgu in je prišel v Ameriko pred kakimi devetimi leti. "Če se pomisli na cene življenskim potrebščinam pred vojno in sedaj," piše Meyer, "se mi zdijo sedanje naravnost sramotne. Dočim je vse desetkrat dražje kot je bilo leta 1914, pa je življenje za Amerikance z Ameriškimi dolarji še vseeno silno poceni.

Trije smo imeli sinoči večerjo v enem izmed najboljših tukajšnjih restavrantov. Serviralo se nam je najboljša jedila ter tudi šampanjec in Maosellwein. Vse skupaj nas je stalo 394 mark kar znaša v ameriškem denarju kakih $5. Nato smo se peljali z izvoščkom tri milje in pol za 65 mark ali 85 centov. Imeli smo tudi sedem kovčkov. Najboljši sedeži v operi veljajo 40 mark ali 52 centov. Seveda gornje cene zgledajo povsem drugačne za Nemce ,katerih plače se niso desetkrat pomnožile kot so se cene življenju in drugim potrebščinam. Tudi davki so visoki, radi česar prebivalstvo, ki je bilo včasih varčno, danes zapravlja, tako da, ko pride naokrog davčni kolektor, nimajo ničesar, s čemur bi plačali. Včasih se je videlo le malo papirnatega denarja pod 5. markami vse je bilo srebro in zlato, sedaj pa ni v prometu drugega kot papir in svinec. Ničesar se ne more kupiti pod eno marko. Govoreč zopet o obleki, vam moram povedati, da se vidi svilnate nogavice le redkokdaj. Čevlji so pravcata strašila! Malo blaga in kože, z visokimi ter širokimi petami! Skoro vsak obraz, katerega vidite na hamburških ulicah, je resnih potez. Vsa nekdanja živahnost in veselje je izginilo, izginilo je tudi ono navdušenje, ki je včasih prevevalo skozi nemško ljudstvo. Na kajzerja se je v splošnem že pozabilo, tisti pa, ki še mislijo nanj, pravijo, da so zakrivili njegov propad in poraz nemške vojske njegovi svetovalci."

— **Mr. Pirc** je zopet pokazal svojo ostudno hinavščino. V današnji izdaji "Ameriške Domovine" prinaša na prvi strani tako licemerski "pozdrav" delegatom združevalne konvencije SNPJ in SDPZ, da se človeku, ki pozna njegovo podlo napadanje združevalnega dela naših organizacij v preteklosti, pričenja želodec obračati. Sicer pa nismo presenečeni, kajti kaj druzega od človeka kot je on sploh ni pričakovati.

— **Na novem mostu,** ki drži preko doline, po kateri teče Cuyahoga reka, se je pripetila v soboto popoldne avtomobilska nesreča, v kateri so zadobile štiri osebe precejšnje poškodbe. Skupaj so zadeli trije avtomobili, in koalizija je ustavila ves promet za kakih 45 minut. Nesrečo so povzročila spolzka tla, in nihče ni obdožen krivde. Najbolj nevarne poškodbe je dobila Mis Katarina Clair, 29, 1332 E. 82 St. V svojem ovtomobilu se je peljala proti vshodni strani mesta, ko nekemu avtomobilu, vozečemu v nasprotni smeri mesta, spodrsne, da trešči z vso silo v njen avtoobil. Zadobila je precejšnje obreze po vratu in rokah od razbitega stekla. Nahaja se v Fairview park bolnišnici. Privozil pa je še neki tovorni avtomobil in treščil v razbita dva in tako so bili vsi trije avtomobili zelo razbiti.

— **Zdravstveni komisar Rockwood** se je včeraj zopet obrnil na stariše, naj pustijo, da se njih otrokom stavijo koze, da se jih obvaruje gine ali diphterije. Dr. Rockwood pravi, da odkar se je pričelo cepiti koze v splošnem, se je znižalo število slučajev te bolezni iz 40 na 10 odstotkov. Lansko leto je obolelo za gino 1,528 otrok, izmed katerih jih je umrlo 133.

— **G. E. Whitman,** ki nadzoruje, kako pohajajo otroci v šolo, se je izjavil v soboto, da dela po raznih uradih v Clevelandu najmanj 5,000 otrok šolske dobe in to brez tozadevnih dovoljenj. Otroke, ki so tako uposljeni, se je svarilo, da morajo dobiti dovoljenja, da smejo delati, to pa iz tega razloga, da se jih fizično preišče, če so zmožni opravljati to ali ono delo. V mnogih slučajih se je pronašlo, da opravljajo otroci dela, ki niso njim primerna in jim kvarijo zdravje. Solski odbor dovoljuje deklicam in dečkom med 14. in 16 .letom, da smejo delati ob večerih po šoli, ob sobotah in praznikih ter tekom počitnic.

— **Zavrnjen ljubimec.** Andy Lazas, stanujoč na 2405 Yeakel Ave. je z nožem napadel in ranil 24-letno Mrs. Ester Juhausz in 2487 Ambler drive, ko mu je ona potem, ko je dobila razporoko od svojega moža, povedala da tudi njega ne mara, in da ga ne bo poročila. Sedaj se nahaja v St. Luke's bolnišnici.

DR. L. E. SIEGELSTEIN
Zdravljenje krvnih in kroničnih bolezni je naša specijaliteta.
308 Permanent Bldg. 746 Euclid ave. vogal E. 9th St.
Uradne ure v pisarni: od 9. zjutraj do 4. popol. od 7. ure do 8. zvečer. Ob nedeljah od 10. do 12. opoldne.

AMERIKANCI PREVZELI POSESTVA AVSTRIJSKEGA NADVOJVODE.

(Dalje iz 1. strani)

V mesecu oktobru omenjenega leta se je podvzelo korake, da se spravi vsa posestva nadvojvode z izjemo onih, ki se nahajajo na Madžarskem, pod upravo nove korporacije, organizirane v Švici.

Pozneje je med Felderjem, ki je ustvaril tozadeven sindikat, in nadvojvodo prišlo do nesporazuma, ker so razne vlade posestva Friderika zaplenila, toda to se je zdaj poravnalo, in ameriški sindikat in nadvojvoda Friderik si bodo zdaj prizadevali, da razne vlade, med katere spada tudi jugoslovanska, kajti kot znano, je imel Friderik svoja posestva tudi na Slovenskem, prisilijo, da prekličejo svoje zaplenitvene odredbe.

Tožbo se bo vložilo pri tribunalu Lige narodov, ki bo pozval vse vlade, ki so nastale po propadu Avstrije, da se zagovarjajo proti obtožbi, češ, da so kršili pogodbe z zavezniki, ko so zaplenili posestva nadvojvode. Ni dvoma, da bo afera vzbudila vseobče zanimanje, in da bo dosti argumentiranja, predno bo prišlo od kake odločitve.

Mr. Felder se je danes izjavil, da se je pred stvoritvijo sindikata obrnilo na ameriški državni department in pa na francosko vlado, in da nista imeli ničesar proti nameravani investaciji. Iz tega bi se dalo soditi, ako je izjava Mr. Felderja resnična, da ameriška vlada tudi stoji na stališču, da države, ki so se ustanovile na razvalinah Avstrije, niso imele pravice zapleniti posestev članov bivše cesarske dinastije.

Bivši vojaki ne bodo dobili bonusa.

IZJAVA PREDSEDNIKA HARDINGA JEMLJE ZANDJE UPANJE BIVŠIM VOJAKOM, DA SE BO IZPOLNILO DANO OBLJUBO.

Atlantic City, N. Y., 11. sept. — Tu je imel predsednik Harding danes pred člani pete armadne divizije govor, ki napravlja konec vsem upom, ki so jih še imeli bivši vojaki, da bodo dobili za čas svojega službovanja nekako nagrado ali bonus.

Predsednik je sicer izjavil, da bo "porabil ves svoj vpliv, da se bo skrbelo za one, ki so prišli iz vojne ranjeni in pohabljeni," a obenem je izjavil, da ne bo deloval na to, da bi se izplačalo nekaj nagrade vsem vojakom, ki so služili v armadi, kot se jim je obljubovalo tekom vojne.

Predsednik je podal svojo izjavo v kratkem govoru, ki ga je držal na terasi Ritz Carlton poslopja, ko je okrog 500 veteranov pete divizije prišlo, da ga pozdravijo.

Predsednik je poda lsvojo izjavo glede bonusa koncem svojega govora, in jako malo dvoma je, da je predloga glede bonusa, ki je bila pred kratkim vrnjena senatnemu odseku na prošnjo Hardinga, docela mrtva. Predsednik je povedal bivšim vojakom sledeče:

"Mož, ki je prišel nazaj ranjen in ki ni v stanu nadaljevati z delom svojega življenja, zasluži največjo pomoč, kar jo imamo. in jaz bom porabil ves svoj vpliv, da jo tudi dobi. Toda ne zanima pa me toliko usoda onih, ki so prišli iz vojne nepoškodovanih največjo plačilo obstoja v izvršeni dolžnosti in pa skušnji, skozi katero so šli."

KINO-KOMEDIANT FATTY ARBUCKLE OBTOŽEN UMORA.

San Francisco, 11. sept. — Znani kinomotografski komedijant Roscoe "Fatty" Arbuckle, je bil sinoči tu aretiran, ker je obdolžen, da je povzročil smrt 25-letne kino-igralke Virginije Rappe.

Dekle se je baje zastrupilo pri neki zabavi, ki jo je priredil Arbuckle, toda mrlišli oglednik je našel na njenem truplu tudi znake udarcev. Arbuckle se je nocoj nahajal še vedno v zaporu navzlic vsemu prizadevanju njegovih odvetnikov, kajti kalifornijski zakon ne dovoljuje varščine v slučaju umorov.

Jutri bo formalno obtožen umora.

MADŽARI SO ŽE SPET OKUPIRALI OBMEJNO AVSTRIJSKO PROVINCO.

Dunaj, 11. sept. — Danes so redne madžarske čete ponovno zasedle provinco Burgenland, ki se nahaja na meji med Avstrijo in Madžarsko, in katero je st. germainska pogodba izročila Avstriji.

Italijanske čete, ki so v petek dospele v Wiener Neustadt, so dobile ukaz, da nadaljujejo pot v Gornjo Šlezijo.

Italijanski zunanji minister bo najbrže prišel semkaj že jutri, da se posvetuje z avstrijsko vlado, kako naj postopa Avstrija, ne da bi kršila nedavnega mandata iz Pariza.

Položaj postaja resen, in izraža se bojazen, da bodo pristaši bivšega cesarja Karla poskusili, če bi se tega položaja ne dalo izrabiti za njegovo povrnitev na madžarski tron.

ČLANSTVO S. N. P. J. in S. D. P. Z.!!

Dolžnost je, da posetite banket, katerega prirede skupna društva v počast delegatov, v soboto dne 17. Semptembra 1921., ob 7:30 zvečer.

Preskrbite se takoj vstopnice, dobite jih pri: L. Medvešek v S. N. Domu, Frank Černe, 6033 St. Clair Ave. Fr. Somrak 6512 St. Clair Ave. in v uradništvu Enakopravnosti in pri J. Prostorju, ter v Collinwoodu pri Vinko Blaško 643 E. 160 Str. v Slov. Domu v Coll. in pri gostilničarju Modic pri mostu.

Pridite vsi. Ne pozabite na koncerte, kateri se vrše v Četrtek, 15. sept., v St. Clair Ave. kopališču in v Petek v Slov. Domu na Holmes Ave. v Coll. Pričetek ob 7:30 zvečer.

Znani nemški milijarder Hugo Stinnes, magnat v kovinskih industrijah, si je, kakor poroča belgrajska "Pravda", zasigural tudi že v loveniji v "Kranjski industrijski družbi" prevladujoč upliv. Stinnes je, kakor že znano, Italijanom odkupil tudi Alpine Montan Gesellschaft v Nemški Avstriji.

Tiskovna Družba

THE

American-Jugoslav Ptg. & Pub.

Company.

6418 ST. CLAIR AVE. CLEVELAND, OHIO.

Tiskarna Je edino slovensko unijsko podjetje, katerega lastuje zavedno delavstvo.

Tiskovine Napravljene v naši tiskarni, so lične in cene jako primerne.

Dnevnik Družba izdaja dnevnik Enakopravnost. List prinaša najnovejše novice in druge koristne razprave v prid delavstva. Če še niste naročnik lista, naročite se nanj.

Tudi Vi Lahko postanete delničar podjetja. Za podrobnosti se obrnite na direktorij ali pa v uradu družbe.

THE AMERICAN-JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.

TEL. PRINCETON 551 6418 ST. CLAIR AVENUE.

Joseph Kaušek

15705 Holmes Ave.
CADILLAC AVTOMOBIL
za izlete, poroke, krste in pogrebe.
Tel. Wood 479 R.
Bell Eddy 3608

Cenjenim naročnikom in rojakom v EVELETH, MINN.

naznanjamo, da je prevzel zastopstvo za naš list za dotični okraj

g. Otto Majerle
trgovec v Evelethu

katerega upravništvo tega lista toplo priporoča tamošnjim Slovencem.

Želimo, da mu gredo rojaki na roko in se naročijo ali pa poravnajo zaostalo naročnino za naš list pri njem.

Upravništvo.

DYEING COMPANY.
Vogal E. 152. Str.
in Holmes Ave.
Cuy. Wood 83 Bell Eddy 3608
Cleveland, O.
Obleke pridemo iskat na dom in jih pripeljemo nazaj očiščene.

MALI OGLASI

POZOR!
Farma naprodaj.
100 akrov zemlje, hiša z 11. sobami, 2 velika hleva, 13 krav, 1 vol, 2 konja ,25 akrov gozda, 15 akrov pašnika in vse potrebno orodje za obdelovat. Tudi ves pridelek letošnjega leta. Zemlja je vsa obdelana in pridelek je obilen. Zemlja je jako rodovitna in ima lepo lego.
Zglasiti se je pri lastniku
ANDREJU BALKOVIC
1327 E. 40th Street.

ZAMENJA SE
hiša z 10. sobami, v kateri se nahaja grocerija in mesnica za privatno hišo. Poizve se v upravništvu tega lista. (x

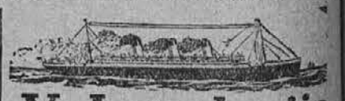
Poceni hiša za dve družini. — Naprodaj je hiša moderno izdelana, kopališče, elektrika, plin, škriljeva streha veranda spodaj in zgoraj. Poslopje je še skoro novo, staro šele štiri leta. Proda se radi odhoda v staro domovino. Roizve se pri lastniku na 14310 Sylvia Ave., Collinwood. (217)

TELOVADNI ODSEK "SLOVENSKEGA SOKOLA" v Cleveland, O.

Starosta—L. F. Truger, 1038 Addison Rd.
Tajnik— Frank Hudovernik, 1064 E. 62nd t.
Načelnik— Zvonko Mohorich, 6326 Carl Ave.
Učitelj za mladino — Frank Krašovic, 6729 St. Clair Ave.
Glasilo— Enakopravnost.
Redne vaje članstva se vrše vsak pondeljek in četrtek ob 7. uri zvečer v mestnem kopališču na St. Clair Ave. Po telovadbi je kopanje, tuš, in plavanje.
Mladina telovadi: vsako sredo in petek v Sever & Nagode dvorani od 6:30 do 8. zvečer.
Seje odseka se vrše vsak drugi torek v mesecu v Slov. Nar. Domu ob 8. uri zvečer.
V telovadni odsek se sprejemajo člani od 16. leta naprej. Vse brezplačno.

A.F.Svetek Co.
Edini
SLOVENSKI POGREBNI ZAVOD
V COLLINWOODU.
15220 Saranac Rd.
Wood 44.
Krasni avtomobili za vse slučaje.
AMBULANCA.

NAŠ ZATOPNIK ZA PUEBLO, COLORADO, in okolico g. JOSIP KRALL
obišče v kratkem rojake v tamošnji naselbini, katerega jim toplo priporočamo. Zastopnik g. Krall je zaveden delavec in želi, da se na naš delavski list naroči sleherni Slovenec v Pueblo.
Upravništvo.



V Jugoslavijo
Tesne vezi z vsemi deli Jugoslavije. Obilo dobre hrane. Zavrte kabine. Velik krov. Vse udobnosti moderne ladje.
RED STAR LINE
PLOVBE VSAK TEDEN
Pomol 58-62 — North River—New York
FINLAND, Plymouth ... 1. oktobra
ZEELAND—Cherbourg .....15. okt.
KROONLAND — Antwerp .... 17. sept.
LAPLAND ..... 27. sept.
SAMLAND, Hamburg ..... 15. okt.

AMERICAN LINE
MANCHURIA (Hamburg in Danzig via Cherbourg) .. 6. oktobra
Cela pot po vodi, na Poljsko.
MONGOLIA (v Hamburg in Danzig via Cherbourg) .... 20. oktobra.
MINNEKAHDA (v Hamburg in Danzig) ..... 22. septembra.

WHITE STAR
ADRIATIC (v Cherbourg) .. 5. okt.
OLYMPIC (Southampton) .. 24. sept.
New York in Boston.— Azores. Gibraltar, Naples in Genoa
CRETIC ..... 28. oktobra.
ARABIC EX-BERLIN ..... 20.sept.
CANOPIC ..... 30. septembra.
Najvecja ladja ploveca redno med junimi evropskmi pristanisci.

INTERNATIONAL MERCANTILE MARINE CO.
116 LADIJ — 1,250 000 TON.
9 Broadway, New York
ali pri katerikoli pooblaščeni agenciji v Clevelandu.

NAZNANILO!
Cenjenim rojakom naznanjam da imam v zalogi vse potrebne
ŠOLSKE KNJIGE
katerih ni imel dosedaj še nihče v tej okolici. Sedaj, ko se prične šola jih bodo otroci rabili in torej vam ni treba skrbeti kje se bodo knjige dobile, temveč pridite naravnost k nam in postregli vam bomo prijazno. Istotako imamo v zalogi druge šolske potrebščine, zvezke, papir, itd.
Pri vsakemu nakupu knjig damo svinčnik in ravnilo zastonj.

FRANK GORENC
PRODAJALNA SLADŠČIC, TOBAKA, CIGAR, ITD.
1401 E. 55th St.
vogal Bonna Ave.

Kadar se selite
se zanesljivo obrnite na našo tvrdko. Na razpolago imamo 5 tonov truck, kakor tudi manjše truck-e za vse prilike.
TOČNOST IN VARNOST JAMČENA.
Telefonirajte:Bell Rosedale 5300
John Ušeničnik
6303 Glass Ave.

Is Life Worth Living?

That depends on the liver.
Dr. Miles' Liver Pills
nežne, dobre učinkovite. Rabite jih včasih kot lahko odvajalno sredstvo za kronično zabasanost. Dobe se pri vseh lekarnarjih.

ZA ZABAVO IN POUK
— čitajte —
"V močvirju velemesta"
Roman iz življenja priseljenke v Ameriki
CENA 50¢.
Naročite pri
Ameriško-Jugoslovanska Tiskovna Družba
6418 ST. CLAIR AVE.